

На основу члана 30. став 2. и став 8. Закона о уџбеницима („Сл. гласник РС“ бр. 27/2018) директор Педагошког завода Војводине, дана 18.11.2019. године, донео је

РЕШЕЊЕ

- 1) Одобрава се за издавање и употребу додатно наставно средство – Мултимедијални додатак уз уџбеник Словачки језик и језичка култура 5, за пети разред основне школе, на словачком језику и писму, ауторке: Марија Андрашик и Ана Макишова, Јавном предузећу Завод за уџбенике Београд, почев од школске 2019/2020.
- 2) Педагошки завод Војводине ће у року од 8 (осам) дана од дана доношења Решења доставити Заводу за унапређивање образовања и васпитања обавештење о одобреном додатном наставном средству из тачке 1, у складу са чланом 30. став 8. Закона о уџбеницима („Сл. гласник РС“ бр. 27/2018).
- 3) Додатно наставно средство из тачке 1. биће уврштено у Листу додатних наставних средстава, наставних помагала, дидактичких средстава и дидактичких игровних средстава, у складу са чланом 21. Закона о уџбеницима („Сл. гласник РС“ бр. 27/2018).

Образложење

Чланом 30. став 2. Закона о уџбеницима („Сл. гласник РС“ бр. 27/2018) предвиђено је да Покрајински завод, односно Педагошки завод Војводине, одобрава додатна наставна средства, наставна помагала, дидактичка средства и дидактичка игровна средства на језику и писму националне мањине чији национални савет националне мањине има седиште на територији аутономне покрајине. Јавно предузеће Завод за уџбенике Београда поднело је Захтев за одобравање додатног наставног средства – Мултимедијални додатак уз уџбеник Словачки језик и језичка култура 5, за пети разред основне школе, на словачком језику и писму, ауторке: Марија Андрашик и Ана Макишова. Уз Захтев број:1005 од 07.10.2019. године Издавач је приложио неопходну документацију предвиђену чланом 24. став. 4., а у вези са чланом 22. Закона о уџбеницима („Сл. гласник РС“ бр. 27/2018).

У поступку одобравања додатног наставног средства - Мултимедијални додатак уз уџбеник Словачки језик и језичка култура, за пети разред основне школе, на словачком језику и писму, ауторке: Марија Андрашик и Ана Макишова, директор Педагошког завода

Војводине је Решењем број:1005/1 од 07.10.2019. године именовао Комисију за давање стручног мишљења о квалитету рукописа додатног наставног средства, из реда запослених у Педагошком заводу Војводине и стручњака изван Завода.

Стручна комисија Педагошког завода Војводине доставила је директору Завода, дана 15.11.2019. године, Стручно мишљење о квалитету рукописа додатног наставног средства - Мултимедијални додаток уз уџбеник Словачки језик и језичка култура 5, за пети разред основне школе, на словачком језику и писму, ауторке: Марија Андрашик и Ана Макишова, у коме се наводи следеће:

Рукопис другог додатног средства *Мултимедијални додаток уз уџбеник Словачки језик и језичка култура за 5. разред основне школе* садржи задатке раличитог типа за понављање, увежбавање и утврђивање градива из области језика (граматике и правописа) и језичке културе. Мултимедијални додаток уз уџбеник за словачки језик и књижевност садржи 127 (сто двадесет седам) страна, на којима су распоређени задаци за ученике у оквиру шест поглавља уџбеника: *Шта смо запамтили из четвртог разреда, О језику, Гласови, Грађење речи, Хомоними, синоними и антоними и Врсте речи*. Мултимедијални додаток садржи задатке који захтевају активности допуњавања, повезивања, разврставања, асоцијације, укрштенице и сл., различитих су нивоа сложености са повратним информацијама о успешности у решавању задатака.

Уџбеник је усклађен са стандардима квалитета уџбеника.

Рукопис мултимедијалног додатка уз уџбеник је усклађен са стандардима квалитета уџбеника, јер су испуњени сви стандарди.

Рукопис мултимедијалног додатка уз уџбеник испуњава стандард 1.

Показатељи 1, 2, 3, 4, 5, 6 и 7 су у потпуности задовољени: рукопис додатног наставног средства је садржајем и обимом усклађен са наставним планом и програмом предмета; доприноси достизању образовних стандарда и развијању компетенција ученика; заснован је на прихваћеним научним теоријама, чињеницама, закључцима, тумачењима, актуелним подацима и савременим достигнућима; у садржају нема материјалних грешака; визуелни садржаји су јасни, репрезентативни и имају различите функције; у складу је са системом вредности који је дефинисан циљевима образовања и васпитања; у рукопису додатног наставног средства су повезани садржаји у оквиру истог предмета и других предмета.

Показатељ 8 није применљив: уџбеник не обухвата садржаје који нису предвиђени наставним програмом.

Рукопис мултимедијалног додатка уз уџбеник испуњава стандард 2.

Показатељи 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 и 9 су у потпуности задовољени: рукопис мултимедијалног додатка уз уџбеник је прилагођен узрасту, развојном нивоу ученика и

њиховом предзнању; доприноси конструкцији и интеграцији знања, развоју система појмова и стицању функционалних знања; стимулише ученике да уче различитим методама и облицима рада; у великој мери подржава различите стилове учења; поседује елементе који омогућавају праћење сопственог напретка у учењу; подстиче критичко и стваралачко мишљење кроз задатке и активности различитог типа; указује на везу садржаја са свакодневним животом, његовом применом и даљим учењем; својим садржајем подстиче интересовање за предмет, мотивише и подржава самостално учење.

Рукопис мултимедијалног додатка уз уџбеник испуњава стандард 3.

Показатељи 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 и 9 су у потпуности задовољени: рукопис мултимедијалног додатка уз уџбеник има јасну, логичку и кохерентну структуру; поштује дидактичке принципе и методiku наставе предмета; обезбеђује прегледност и лако сналажење; садржи структуралне компоненте; лекције садрже основни текст и разнолику дидактичку апаратуру; примери који се наводе у мултимедијалном додатку су функционални, разноврсни и релевантни; питања, задаци и налози су логично повезани са садржајем, јасно формулисани, различити по сложености и функцији и подстичу примену наученог; задаци и налози су реално изводљиви, уважавају различитост средина у којима ученици живе и не доводе у опасност ученика, нити угрожавају животну средину; непознате речи и кључни појмови су јасно истакнути.

Рукопис мултимедијалног додатка уз уџбеник испуњава стандард 4.

Показатељи 1, 2, 3, 4 и 5 су у потпуности задовољени: мултимедијални додатак уз уџбеник поштује језичку и правописну норму словачког језика на коме је написан; дужина и конструкција реченица одговарају узрасту ученика; текст је језички и стилски уједначен; страни изрази се користе само када је неопходно; језик мултимедијалног додатка уз уџбеник доприноси лакшем разумевању садржаја.

Рукопис мултимедијалног додатка уз уџбеник испуњава стандард 5.

Показатељи 1, 2, 3, 4 и 6 су у потпуности задовољени: јасно су наведени наслов, предмет, разред и врста школе; графичка структура прати структуру садржаја и обезбеђује прегледност; ликовно-графичка средства су функционална и користе се логично и доследно; однос текстуалних и визуелних елемената је складан; боја слова и подлоге, величине и тип слова, дужина редова и размак између њих обезбеђују читкост текста.

Показатељ 5 није применљив због облика додатног наставног средства.

На основу напред наведеног мишљења, Стручна комисије је предложила, да се додатно наставно средство – Мултимедијални додатак уз уџбеник Словачки језик и језичка

култура, за пети разред основне школе, на словачком језику и писму, ауторке: Марија Андрашик и Ана Макишова, издавача ЈП Завод за уџбенике Београд, одобри за издавање и употребу. Мишљење Стручне комисије је у целости прихваћено, те је на основу изнетог одлучено као у диспозитиву. Мишљење Стручне комисије биће објављено на званичној Интернет страници Педагошког завода Војводине - www.pzv.org.rs, истовремено са објављивањем на Листи додатних наставних средстава, наставних помагала, дидактичких средстава и дидактичких игровних средстава, у складу са чл. 21. Закона о уџбеницима („Сл. гласник РС“ бр. 27/2018).

ПОУКА О ПРАВНОМ СРЕДСТВУ:

Ово решење је коначно у управном поступку. Против истог се може поднети тужба Управном суду Републике Србије у Београду у року од 30 дана од дана пријема отправка решења.

РЕШЕНО У ПЕДАГОШКОМ ЗАВОДУ ВОЈВОДИНЕ

Број: 1135 од 18.11.2019. године



ПЕДАГОШКИ ЗАВОД ВОЈВОДИНЕ

Јанош Пушкаш, директор Завода

Доставити:

- 1) ЈП Завод за уџбенике Београд
- 2) Архива Завода